

УДК 327.82

DOI: 10.24412/2070-9773-2024-1-60-67

Дата поступления (Submitted) 12.12.2023

Дата принятия к печати (Accepted) 11.01.2024

Волынская резня в политическом дискурсе современной Польши

ЕКАТЕРИНА МАКСИМОВНА ХАРЛАМОВА

магистрант факультета международных отношений Санкт-Петербургского государственного университета
199034, Санкт-Петербург, Университетская наб. д. 7-9.
e-mail: katya.harlamova00@yandex.ru

АРТЕМ ВЛАДИМИРОВИЧ БАРИНКИН

кандидат исторических наук,
доцент кафедры европейских исследований ФМО Санкт-Петербургского государственного университета
199034, Санкт-Петербург, Университетская наб. д. 7-9.
e-mail: avbarinkin@yandex.ru

Аннотация. Нарратив Волынской резни остается важным в контексте польско-украинских отношений. С польской стороны он систематически актуализируется, становится поводом для пересмотра событий прошлого и достижения политических целей, стоящих перед руководством страны сегодня. В статье рассмотрены основные аспекты взаимодействия Польши и Украины по вопросам признания ответственности за события Волынской резни. Авторами проведен анализ позиций правительств по этому вопросу и оценены перспективы его разрешения в рамках проводимого властями курса исторической политики. Кроме того, в публикации анализируются выступления представителей власти Польши по случаю годовщин и памятных дат, связанных с Волынской резней, программные документы и законы, продвигаемые Институтом национальной памяти, деятельность общественных организаций по коммеморации памяти жертв. Текущие факторы анализируются через призму исторической ретроспективы, с учетом сменяемости власти и трансформации политического курса с 2008 г. Высказывается точка зрения, согласно которой упоминание Волынской резни и актуализация этого нарратива совпадает с практическими задачами польского руководства. Отмечается, что позиции разных политических партий в данном вопросе разнятся, а значит, можно говорить о перспективах изменений в контексте недавних парламентских выборов и смены правящей коалиции.

Ключевые слова: Польша, Украина, Волынская резня, политика памяти, украинско-польские отношения

Volyn massacre in the political discourse of modern Poland

EKATERINA M. KHARLAMOVA

Master's student at the Faculty of International Relations of St. Petersburg State University
199034, St. Petersburg, Universitetskaya nab., 7-9.
e-mail: katya.harlamova00@yandex.ru

ARTEM V. BARYNKIN

Candidate of Historical Sciences,
Associate Professor, Department of European Studies, Faculty of International Relations, St. Petersburg State University
199034, St. Petersburg, Universitetskaya nab., 7-9.
e-mail: avbarinkin@yandex.ru

Abstract. The Volyn massacre remains important narrative in the context of Polish-Ukrainian relations. On the Polish side, it is being systematically updated, becoming an occasion for reviewing the events of the past and achieving the political goals facing the country's leadership today. The article argues the main aspects of cooperation between Poland and Ukraine on the recognition of responsibility for the events of the Volyn

massacre. The authors analyze the positions of governments on this issue and assessed the prospects for its resolution within the framework of the course of historical policy pursued by the authorities. In addition, the publication analyzes the speeches of representatives of the Polish authorities on the occasion of anniversaries and commemorations related to the Volyn massacre, policy documents and laws promoted by the Institute of National Remembrance, the activities of public organizations to commemorate the memory of the victims. The current factors are analyzed through the prism of historical retrospect, taking into account the change of power and the transformation of the political course since 2008. The point of view is expressed, according to which the mention of the Volyn massacre and the actualization of this narrative coincide with the practical tasks of the Polish leadership. It is noted that the positions of different political parties on this issue differ, which means that we can talk about the prospects for changes in the context of the recent parliamentary elections and the change of the ruling coalition.

Keywords: Poland, Ukraine, Volyn massacre, memory studies, Ukrainian-Polish relations

2023 год – год 80-летней годовщины Волынской резни. Факт жестокого массового убийства УПА тысяч поляков ожидаемо стал предметом внимания как польских СМИ, так и был актуализирован на высшем законодательном уровне. Политики используют этот нарратив для разных целей, но всегда в соответствии с определенной внутривнутриполитической и внешнеполитической конъюнктурой. В контексте событий последних полутора лет и начала активной фазы конфликта на Украине Волынская резня продолжает оставаться важной для обсуждения темой, но характер этих обсуждений динамичен. Публичные выступления представителей политических сил в Польше относительно данного вопроса яркие, слаженные и патриотичные, что удовлетворяет запрос польского социума, однако вслед за осуждениями и требованиями справедливости не происходит стремительного урегулирования споров и восстановления добрососедских, даже «братских» (исходя из речей М. Моравецкого) отношений [1]. Причиной тому служит неоднозначное отношение поляков к украинцам и сложные исторические травмы для польского народа, что становятся еще одним поводом для недовольства текущим положением дел и курсом правящей партии.

По данным управления по делам иностранцев на 24.02.2023 г. в Польше более 80% проживающих иностранцев – украинцы (без учета прибывших на основании виз). Более миллиона украинцев зарегистрированы в польской системе страхования и имеют индивидуальный номер PESEL, более 360 тыс. украинцев имеют разрешение на временное проживание, более 65 тыс. – на постоянное проживание [2]. Обширная поддержка для прибывших на территорию Польши украинцев в период с февраля 2022 г. по февраль 2023 г. говорит о крайне редком явлении для общества со столь высокой степенью поляризации – на короткое время сложился ситуативный консенсус польских элит и социума. Однако важно отметить, что, несмотря на отсутствие акций протеста в польском обществе наблюдается спад поддержки по отношению

к мигрантам. Если по данным на март 2022 г. уверенность в том, что Польша должна принимать вынужденных переселенцев высказывало порядка 94% опрошенных, то ближе к октябрю 2022 г. показатели снизились до 79%, в мае 2023 г. – до 72% [3]. Оказываемая поляками материальная и финансовая помощь украинским мигрантам также снизилась (68% в марте 2022 г. [4] против 53% в октябре 2022 г. и 43% - в мае 2023 г. [5]). Примечательно, что в 2022 г. также отмечался рост числа респондентов, считающих помощь «чрезмерной» (18% в апреле и 27% в августе 2022 г. [6]). Проанализировав эти данные можно прийти к выводам, что на фоне первой волны притока мигрантов и активной политической, эмоциональной кампании со стороны польских властей фактор поддержки Украины сплотил польское общество. Но с ходом времени поддержка спала и процент людей, которые считают помощь Украине достаточной варьируется от 61% до 68% по данным на апрель-март 2023 г. [7]. Польское общество по-прежнему стоит рассматривать как моноэтническое, которое крайне чувствительно реагирует на любые изменения в миграционной повестке. Для партии «Право и Справедливость» жесткая позиция в отношении мигрантов (особенно это касается беженцев из африканских стран и стран Ближнего Востока) стала одной из определяющих в вопросе поддержки со стороны населения. Мигранты из Белоруссии и Украины на этом фоне представляются более «благоприятными» для последующей ассимиляции польским обществом из-за языковой, исторической и культурной близости этих народов, однако и этот процесс требует участия государства и общества.

Одним из наиболее заметных препятствий на пути к урегулированию споров с украинской стороной является отсутствие четкой позиции Киева; в результате чего, в частности, невозможна эксгумация пострадавших в годы Волынской резни. Примечательно, что на официальном портале Института Национальной памяти за последние годы значится только одно упоминание археологических экспедиций в Волынской области [8]. Однако и в этой статье отмечаются сложности в организации таких миссий: «Несмотря на успех команды пока рано говорить об изме-

нениях в рамках поисковых работ на Украине». Недоказанность и отсутствие официального признания вины со стороны Украины в Волынской резне создает сложности для поисковых, генеалогических организаций, родственников и потомков жертв тех событий [8]. С Институтом Национальной памяти сотрудничает и неправительственная польская организация – Ассоциация памяти жертв преступлений украинских националистов. Члены Ассоциации занимаются вопросами фальсификации истории и сбором материалов о жертвах Волынской резни (на 2017 г. в распоряжении организации уже было более 20 тыс. задокументированных воспоминаний от очевидцев трагедии и уникальные фотографии с мест событий) [9].

Среди историков и исследователей в 2012 г. был основан проект «Примирение через трудную память: Волынь 1943», главной задачей которого обозначен поиск «благородных и справедливых историй». Проект ориентирован на молодежь и совместные польско-украинские исследования, которые должны привести к актуализации событий 1943 г. и поиску примирения [10]. Профессор Г. Мотыга упомянул, что были украинцы, которые помогали, спасали поляков от смерти в те годы. И память о таких людях позволит сблизиться двум сторонам и скорее прийти к общей позиции относительно исторических событий [11].

Организация «Сообщество и память» регулярно проводит конференции и дебаты для обсуждения событий на Волыни и борьбы за историческую правду. На официальном сайте Ассоциации деятельность описана как: «мы работаем над сохранением памяти об истории и культуре Польши в ее исторических границах и в пользу поляков на границах». Помимо обсуждений сообщество добивается строительства мемориала в Варшаве, однако упоминает сложность организации этого из-за отсутствия разрешения на эксгумацию с украинской стороны [12]. Для этой цели Ассоциация занимается сбором и подписанием петиций с участников таких тематических встреч. Выступая на дебатах Ассоциации Эва Семанко (исследователь, автор работ о Волынской резне) поделилась впечатлениями от разговоров с простыми украинцами и опроса среди мигрантов, проживающих в Польше: «Украинцы не признают правды, они не готовы к этому. Для них деятели УПА – герои, и они убеждены в том, что знают историю лучше. Настоящие герои в Украине сегодня – борцы за свободу» [12]

Годовщины памяти жертв Волынской резни ежегодно собирают на улицах польских городов граждан, привлекают внимание общественности, а значит, не могут обойти стороной СМИ и политиков. Нарратив Волынской резни используется аккуратно для внутривосточной повестки и вновь становится камнем преткнове-

ния, когда отношения двух стран находятся в позиции «торга» по тем или иным вопросам. То, как политические силы используют тему событий 1943 г. позволяет выявить закономерности в выстраивании диалога между двумя странами по этому вопросу.

Тема Волынской резни активно стала появляться в политическом дискурсе с 2008 г. Еще Лех Качинский в выступлениях апеллировал к важности преодоления исторической несправедливости: «Благодаря тому, что мы до сих пор помним об этой трагедии жива память и польское наследие. Поляки до сих пор помнят масштабы трагедии, которую пережила 65 лет назад польская Волынь, и этого нельзя забыть.... Мы хотим сохранить эту память навсегда» [13].

В 2013 г. в Сейме прошли первые заседания по приписыванию Волынской резне термина «геноцид». Тогда из 422 депутатов 263 проголосовали за резолюцию, 33 выступили против и 146 воздержались. Сейм отказался объявить 11 июля Днем памяти мученичества кресовян, а вместо термина геноцид утвердили термин «этническая чистка с элементами геноцида» [14]. После отказа в принятии резолюции в Сейме разгорелся скандал между Гражданской Платформой и «Пис». Д. Туска консерваторы обвиняли в отсутствии патриотизма, незнании важности памятных дат для простых поляков. На что Туск в своем выступлении перед прессой ответил: «Согласно резолюции ООН украинцы вполне могут назвать геноцидом акцию «Висла». Хорошие отношения с Украиной также влияют на безопасность в регионе... Наши действия должны способствовать, а не препятствовать поиску этого будущего диалога между Польшей и Украиной» [15]. Отказ от принятия резолюции прокомментировал и Я. Качинский с острой критикой правительства и недопустимостью такой политики в отношении памяти. По мнению политика, преступления в Волыни не могут называться никак иначе как «геноцид» и отказ в принятии этого термина обуславливается политическими играми правящих кругов [16].

В 2018 г. польским Сеймом приняты поправки к закону об Институте национальной памяти, согласно которым отрицание Волынской резни приравнивается к преступлению и заслуживает наказания вплоть до лишения свободы. Риторика закона 2018 г. достаточно жесткая, что породило недовольство среди украинских политиков. Однако к диалогу или конкретным действиям поправки не привели [17]. В 2023 г. же польский Сейм принял новый законопроект, который направлен непосредственно на признание вины за Волыньскую резню. В тексте указано, что останки жертв нужно эксгумировать, захоронить и почтить память всех участников тех трагических событий. Однако тональность закона сменилась: в нем помимо значимости исторической справедливости особое место занимает перспектива

польско-украинского диалога и примирения в вопросах вины. «Сейм Республики Польша хочет почтить память всех жертв Волынской резни. Особо следует отметить тех представителей украинского народа, которые подвергая опасности свою жизнь, выступали против преступления, совершенного их соотечественниками» - упоминается в тексте закона. Из 440 депутатов, принявших участие в голосовании нет ни одного отрицающего законопроект голоса. В 2023 г. Сейм принял резолюцию о признании событий Волынской резни геноцидом против польского народа. За принятие резолюции проголосовали 432 депутата, никто не был против, 10 человек воздержались. Также 11 июля устанавливается в стране днем памяти жертв геноцида, совершенного посредством деятельности украинских националистов. В резолюции также перечислены требования о достойном захоронении жертв и составлении полного списка пострадавших в те годы поляков [18].

В выступлениях в Сейме представители каждой из партии сошлись на важности действий с противоположной стороны. «Прогресс невозможен без конкретных действий, без признания вины, извинений. Сейчас, в этот год нам особенно важно наладить диалог и вместе строить общее будущее» – Малгожата Кидава-Блоньска, представитель Гражданской коалиции [19]. Со стороны партии сложно услышать открытую критику или жесткие высказывания о событиях Волынской резни. Фокус направлен, скорее, на поиск общего знаменателя в вопросах 1943 г. и факторах, которые могут помочь народам прийти к примирению, чего нельзя сказать о риторике представителей Конфедерации. Г. Браун в своем выступлении отметил: «...на сегодняшних представителях власти также лежит ответственность. За укрывание правды, за культивирование на Украине памяти убийц, ответственных за эту трагедию как народных героев... Нам не стоит говорить об объединяющих ритуалах, нужно говорить об исторических фактах, которые требуют реальных действий» [20]. К. Босак также связал неспособность прогресса в вопросах исторической правды с отсутствием консенсуса в Сейме: «Вижу, что есть страх. Есть страх перед тем, чтобы донести нашим партнерам важность признания убийства более 100 тыс. невинного гражданского населения. Эта тема не должна быть табу в Сейме» [21].

В 2018 г. по случаю 75-летней годовщины памяти жертв Волынской резни на территории Волыни выступил А. Дуда: «Как президент Республики Польша я обращаюсь сейчас к жителям этих областей и представителям Украины. Я хотел бы, чтобы каждый из убитых тут поляков мог обрести вновь свое имя и фамилию... Хотел бы, чтобы власти Украины дали на это разрешение и позволили Институту Национальной памяти и другим, ответственным в этой сфере инсти-

тутам проводить поисковые работы... Верю, что мы сможем организовать это и с украинской, и с польской стороны, если вы этого захотите» [22]. По случаю годовщины Волынской резни в 2022 г. в своем выступлении на мемориале погибших в тех событиях поляков. «Нет сегодня поляка, который бы не знал о том, что такое Волынская резня, но несмотря на это поляки принимают в своих домах украинцев, протягивают руку помощи...Знаете, кто будет бенефициаром от споров Украины и Польши? – Тот, кто сейчас стремиться забрать у Украины свободу» [23]. По случаю 80-летней годовщины в июле 2023 г. А. Дуда вместе с В. Зеленским почтили память погибших в 1943-1944 гг., совместно прослушав мессу в костеле и возложив цветы. Несмотря на круглую дату особо ярких выступлений, комментарии по случаю принятия нового закона не последовало, равно как и ответных действий по разрешению вопроса с украинской стороны.

М. Моравецкий последовал тому же сценарию в выступлении 2022 г., сделав ставку на невозможность переписывания исторической правды: «Нет ни единой возможности построить диалог на переписывании истории, лжи и забвении». По примечательно, что только его выступление помимо сопутствующей критики политики Советского Союза акцентирует внимание и на немецкой политике в те годы. «Нам не стоит забывать, кто командовал на тех землях в 1942-1944 гг. Это были немцы. Они убивали одновременно всех: евреев, поляков и украинцев. И они также отвечают за эти преступления. Украина сейчас борется с агрессией, сама боится того национализма, которому поддалась 80 лет назад. Сегодня Украина видит, к чему приводит страшный национализм... Национализм – это ненависть для других народов. Украина видит, что преемниками украинских националистов и УПА является русский мир». Современная политика России в речи премьера ассоциируется с крайне националистической политикой, и, несмотря на все сравнения и обвинения «русского мира» к концу выступления возвращаются призывы к исторической справедливости для поляков: «Мы должны бороться за каждого убитого на восточных границах, на Волыни и не можем поддаться иллюзии фальшивого примирения. Но сегодня мы должны помнить и о том, что в интересах Москвы сталкивать лбами поляков и украинцев. В наших руках сегодня возможность преодолеть многолетнюю ненависть на базе правды» [1].

В 2023 г. риторика премьера не изменилась: «Мы должны считать эту трагедию геноцидом... Сегодня Украинцы борются за право на существование, но также украинцы погибают за безопасность Европы и Польши. Поэтому наши украинские соседи и союзники сегодня наверняка понимают лучше, почему нам так важно найти каждую могилу, помолиться, поставить

крест. Мы, поляки, никогда не смиримся с этим. Не будет окончательного объединения Польши и Украины без поиска всех могил, эксгумации останков всех наших предков на этой земле» [24]. Каждое выступление премьера эмоционально и сопровождается воспоминаниями с поездок в деревни, территориально прилегавших к этой области. Личная принадлежность к трагедии и воспоминания членов семей также формируют сопереживающий и особенно чувственный контекст выступлений.

Доказательством к весьма неоднозначной позиции обеих сторон и отсутствию конкретных действий говорит и недавняя отставка пресс-секретаря польского МИД Л. Ясины. Весной 2023 г. дипломат высказался о Волынской резне, упомянув при этом, что «польская сторона ждет извинений и раскаяния», на это представители Украины отреагировали крайне негативно. После этого Л. Ясину отправили в отпуск, а в октябре 2023 г. сместили с должности и отправили в отставку [25].

Польские СМИ не могли обойти стороной и скандал в канадском парламенте, когда на заседании депутаты, премьер министр Канады Д. Трюдо и В. Зеленский чествовали ветерана пехотной дивизии СС «Галиция». Ветерана представили как борца за свободу и независимость, героя Канады и Украины в борьбе с советской агрессией. Посол Польши в Оттаве В. Дзельский отреагировал на это заседание, написав в социальных сетях: «В пятницу канадский и украинский лидеры почтили члена Waffen SS Galizien, печально известного украинского формирования времен Второй мировой войны, ответственного за убийство тысяч поляков и евреев. Польша - лучший союзник Украины, мы никогда не согласимся с обелением таких злодеев! Как посол Польши в Канаде, я ожидаю извинений» [26]. Издательство «wPolityse» пишет о скандале в канадском парламенте: «И Бжежаны и его (Я. Гуньки) родное село Урмань особенно известны преступлениями украинских националистов. Окрестности относятся к самым кровавым местам Волынской резни... Кажется невозможным, что человек, так сильно любящий родные земли и бывавший там в отрядах ОУН не был причастен к тогдашним событиям». В статье помимо осуждения невнимательности канадской и украинской стороны, биографии Я. Гуньки содержится также упоминание о роли Польши в свете этого конфликта. По мнению автора, то событие – наглядная демонстрация слабости украинской политики мягкой силы и незнания региона Восточной Европы со стороны Запада: «Президент Зеленский мог бы понять, что его путь на Запад должен вести через Польшу, которая эти нюансы прекрасно понимает и ощущает - иначе президент Украины останется для них экзотическим лидером периферийной страны. Но и Польша должна извлечь урок. В канадских СМИ в тече-

ние десятков часов публично выражалось резкое возмущение безрассудством члена Палаты общин, который пригласил Гунько в парламент. Его осуждают политики, журналисты и деятели культуры - все говорят, что это создало угрозу для имиджа Зеленского и является позором для жертв Холокоста. Вот именно. О жертвах геноцида на Волыни никто ничего не знает...» [27].

В октябре 2023 г. впервые за 9 лет на Волыни (область села Пужники) в ходе розыскных работ были найдены тела погибших поляков. По оценкам экспертов в этом месте захоронено более 100 тел поляков, убитых представителями УПА в 1945 г., преимущественно женщин и детей [28]. М. Моравецкий в ответ на эту новость выступил с обращением, где напомнил о невозможности полного примирения между Польшей и Украиной без эксгумации останков жертв Волынской резни, в очередной раз напомнив о надеждах на продолжение работ на Волыни и польско-украинского диалога [29]. На момент конца октября 2023 г. ответных действий от Киева по решению этого вопроса вновь не последовало.

События Волынской резни являются сложной комплексной проблемой для действующих политических сил Польши, которые на фоне украинского кризиса приложили немало усилий и средств для сакрализации и новеллизации событий 1943-1944 годов. Однако, некоторые известные польские политические деятели в 2013-2014 гг. находили точки соприкосновения с украинскими правыми радикалами на фоне развития протестной деятельности в Киеве. Хорошо известны совместные выступления перед украинской общественностью с участием Я. Качинского и националистических лидеров. Сама конфронтационная логика польской исторической политики буквально обязывала лидеров партии Право и Справедливость выходить далеко за пределы борьбы за голоса консервативного электората внутри страны и следовать установленному принципу построения международной идентичности на образе «жертвы» отношении своих ближайших соседей. Такой подход в равной мере использовался в отношении России и Германии. Украина в данном случае не стала исключением.

Примечательно, что достижение взаимопонимания по вопросам сложного исторического прошлого имело отличную аргументацию до и после начала украинского кризиса. Если до 2014 сближение и поиск компромиссов между Польшей и Украиной представлялись необходимыми для построения перспективных межгосударственных отношений, кооперации молодежи, работников культуры и науки, то после любое обострение (по вопросам Волынской резни в частности) представлялось как следствие современной враждебной политики России. Сама неоднозначная риторика польских властей, с их точки зрения, способна усугубить двусторонние

отношения, способствовать усилению дипломатического кризиса и в конечном итоге привести к возрастанию рисков безопасности в ЦВЕ. По этой причине принятие новых резолюций, движение требований к украинскому руководству ограничено политической конъюнктурой.

Литература и источники

1. Премьер-министр Моравецкий о Волынской резне: этот акт геноцида исключительно варварский. Premier Morawiecki o rzezi wołyńskiej: ta zbrodnia ludobójstwa jest wyjątkowo barbarzyńska. [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.youtube.com/watch?v=P7nF70w2k6Y> (дата обращения: 20.10.2023)
2. Управление по делам иностранцев. Urząd do Spraw Cudzoziemców [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.gov.pl/web/udsc/obywatele-ukrainy-w-polsce--aktualne-dane-migracyjne> (дата обращения: 10.10.2023)
3. Центр исследований общественного мнения. Поляки о войне на Украине. Fundacja Centrum Badań Opinii Społecznej. Polacy o wojnie na Ukrainie. [Электронный ресурс]. – URL: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_123_22.PDF (дата обращения: 10.10.2023)
4. Центр исследований общественного мнения. Поляки перед российским вторжением на территорию Украины. Fundacja Centrum Badań Opinii Społecznej. Polacy wobec rosyjskiej inwazji na Ukrainę. [Электронный ресурс]. – URL: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_038_22.PDF (дата обращения: 10.10.2023)
5. Центр исследований общественного мнения. Поляки о войне на Украине. Fundacja Centrum Badań Opinii Społecznej. Polacy o wojnie na Ukrainie. [Электронный ресурс]. – URL: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_123_22.PDF (дата обращения: 10.10.2023)
6. Центр исследований общественного мнения. Поляки о войне на Украине и россиянах. Fundacja Centrum Badań Opinii Społecznej. Polacy o wojnie na Ukrainie i Rosjanach. [Электронный ресурс]. – URL: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_114_22.PDF (дата обращения: 10.10.2023)
7. Центр исследований общественного мнения. Поляки перед российским вторжением на территорию Украины. Fundacja Centrum Badań Opinii Społecznej. Polacy wobec rosyjskiej inwazji na Ukrainę. [Электронный ресурс]. – URL: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2023/K_041_23.PDF (дата обращения: 10.10.2023)
8. Институт Национальной памяти. Комиссия по расследованию преступлений против польского народа. Эксперты ИНП приняли участие в поисках польских легионеров на Украине. Instytut Pamięci Narodowej. Komisja Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu. Ekspersi IPN wzięli udział w pracach poszukiwawczych polskich legionistów na Ukrainie. [Электронный ресурс]. – URL: <https://poszukiwania.ipn.gov.pl/bbp/kresy/949.Ekspersi-IPN-wzieli-udzial-w-pracach-poszukiwawczych-polskich-legionistow-na-Ukr.html> (дата обращения: 10.10.2023)
9. Ассоциация памяти жертв преступлений украинскиих националистов. Stowarzyszenie Upamiętnienia Ofiar Zbrodni Ukraińskich Nacjonalistów. [Электронный ресурс]. – URL: <https://ipn.gov.pl/pl/aktualnosci/konkursy-i-nagrody/nagroda-kustosz-pamieci/2017/40259,Stowarzyszenie-Upamietnienia-Ofiar-Zbrodni-Ukraińskich-Nacjonalistow.html> (дата обращения: 10.10.2023)
10. Проект «Объединение через непростую память. Волеянь 1943». Projekt „Pojednanie przez trudną pamięć. Wołyń 1943” [Электронный ресурс]. – URL: <https://dzieje.pl/aktualnosci/projekt-pojednanie-przez-trudna-pamiec-wolyn-1943> (дата обращения: 11.10.2023)
11. Мотыка Г. От Волынской резни до операции «Висла». Польско-украинский конфликт: 1943–1947. М.: Политическая энциклопедия, 2014. 336 с.
12. Официальный сайт Ассоциации «Сообщество и память». Мы работаем над сохранением памяти об истории и культуре Польши в ее исторических границах и в пользу поляков на границах. Oficjalna strona Stowarzyszenia „Wspólnota i Pamięć”. Działamy na rzecz zachowania pamięci o historii i kulturze RP w jej historycznych granicach oraz na rzecz Polaków na Kresach. [Электронный ресурс]. – URL: <https://wspolnotaipamiec.pl/> (дата обращения: 11.10.2023)
13. Героическая и трагическая судьба Волины глубоко вросла в польскую историю. Bohaterskie i tragiczne losy Wołynia głęboko wrosły w historię Polski. [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.prezydent.pl/kancelaria/archiwum/archiwum-lecha-kaczynskiego/aktualnosci/rok-2008/bohaterskie-i-tragiczne-losy-wolynia-gleboko-wrosly-w-historie-polski,26822,archive> (дата обращения: 12.10.2023)
14. Газета Правна: Депутаты решили: Волынская резня не была геноцидом. Gazeta Prawna: Posłowie zdecydowali: Zbrodnia wołyńska nie była ludobójstwem. [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.gazetaprawna.pl/wiadomosci/artykuly/718280,poslowie-zdecydowali-zbrodnia-wolynska-nie-byla-ludobojstwem.html> (дата обращения: 14.10.2023)
15. Ведомости: Дональд Туск о резолюции по Волынской резне: она сокрушительна для виновных. Wiadomości: Donald Tusk o uchwale w sprawie rzezi wołyńskiej: jest miażdżąca dla sprawców. [Электронный ресурс]. – URL: <https://wiadomosci.wp.pl/donald-tusk-o-uchwale-w-sprawie-rzezi-wolynskiej-jest-miazdzaca-dla-sprawcow-6031563694183553a> (дата обращения: 14.10.2023)
16. Газета Правна: Качинский спрашивает ПО: Освенцим и Майдан были геноцидом, а Волеянь нет? В чем разница? Kaczyński pyta PO: Oświęcim i Majdanek był ludobójstwem a Wołyń nie? Jak jest różnica? [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.gazetaprawna.pl/wiadomosci/artykuly/718070,kaczynski-pyta-po-oswiecim-i-majdanek-by-ludobojstwem-a-wolyn-nie-jak-jest-roznica.html> (дата обращения: 14.10.2023)
17. Институт Национальной памяти. Законы. Instytut Pamięci Narodowej. Ustawa. [Электронный ресурс]. – URL: <https://ipn.gov.pl/pl/o-ipn/ustawa/24216,Ustawa.html> (дата обращения: 14.10.2023)
18. Речь-посполита: Постановление в годовщину Волынской бойни. «Не о мести, а о памяти взывают жертвы». Rzeczpospolita: Uchwała w rocznicę Rzezi Wołyńskiej. „Nie o zemstę, lecz o pamięć wołają ofiary” [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.rp.pl/historia-polski/art38726741-uchwala-w-rocznicze-rzezi-wolynskiej-nie-o-zemste-lecz-o-pamiec-wolaja-ofiary> (дата обращения: 14.10.2023)
19. Малгожата Кидава-Блоньска - 80 годовщина Волынской резни. Małgorzata Kidawa-Błońska - 80. rocznica Rzezi Wołyńskiej [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.youtube.com/watch?v=scFNZtFFr4w> (дата обращения: 20.10.2023)
20. Гжегож Браун - 80 годовщина Волынской резни. Grzegorz Braun - 80. rocznica Rzezi Wołyńskiej [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.youtube.com/watch?v=JcSl4vxduuA&t=1s> (дата обращения: 20.10.2023)
21. Кишшоф Босак - 80 годовщина Волынской резни. Krzysztof Bosak - 80. rocznica Rzezi Wołyńskiej. [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.youtube.com/watch?v=6zEpWgV9xY> (дата обращения: 20.10.2023)
22. Выступление президента РП по случаю визита на Волеянь. Wystąpienie Prezydenta RP podczas wizyty na Wołyniu [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.youtube.com/watch?v=5sS3T9miQ44> (дата обращения: 20.10.2023)
23. Ведомости: общая дань памяти жертвам Волынской резни. Wiadomości: Wspólny hołd dla ofiar rzezi wołyńskiej [Электронный ресурс]. – URL: https://wiadomosci.tvp.pl/71174796/wspolny-hold-dla-ofiar-rzezi-wolynskiej?_ga=2.194153325.1567212496.16 (дата обращения: 20.10.2023)
24. Премьер: Преступления на Волины были геноцидом. Premier: Zbrodnia Wołyńska to było ludobójstwo, zagłada [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.youtube.com/watch?v=RzoA-SlgVhQ> (дата обращения: 24.10.2023)
25. Пресс-секретаря МИД Польши уволили после требований к Зеленскому. [Электронный ресурс]. – URL:

<https://ria.ru/20231014/polsha-1902734326.html> (дата обращения: 23.10.2023)

26. TVP INFO: Skandal w Kanadzie. Posol Polski: жду извинений. TVP INFO: Skandal w Kanadzie. Ambasador RP: Oczekuję przeprosin [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.tvp.info/72963486/kanada-ambasador-rp-w-parlamencie-uhonorowano-czlonka-ss-galizen-oczekuje-przepsin> (дата обращения: 24.10.2023)

27. Вполитике: Аплодисменты украинскому «ветерану» в Канаде, или как Запад не понимает Центрально-Восточную Европу без Польши. Wполityce: Oklaski dla ukraińskiego „weterana” w Kanadzie, czyli jak Zachód nie zrozumie Europy Srodkowowschodniej bez Polski [Электронный ресурс]. – URL: <https://wполityce.pl/polityka/664195-skandal-z-zolnierzem-ss-galizen-w-kanadzie-a-sprawa-polska> (дата обращения: 24.10.2023)

28. Wiadomości: убитые на Волыни. Wiadomosci: Zamordowani na Wołyniu [Электронный ресурс]. – URL: https://wiadomosci.tvp.pl/73720393/zamordowani-na-wozyniu?_ga=2.101369921.1567212496.1698584514-1025854482.1698184648 (дата обращения: 28.10.2023)

29. TVP INFO: Premier: «Не будет примирения без поиска останков жертв Волинской резни». TVP INFO: Premier: Nie będzie pojednania bez odzyskania szczątków ofiar Rzezi Wołyńskiej. [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.tvp.info/73714745/masowych-grob-w-puznikach-premier-mateusz-morawiecki-o-pojednaniu-polsko-ukrainskim> (дата обращения: 28.10.2023)

References

1. *Prem'ер-ministr Moraveckij o Volynskoj rezne: etot akt genocida isklyuchitel'no varvarskij*. Premier Morawiecki o rzezi wołyńskiej: ta zbrodnia ludobójstwa jest wyjątkowo barbarzyńska [Prime Minister Morawiecki on the Volyn massacre: this act of genocide is exceptionally barbaric]. Warszawa, July 11, 2022. Available at: <https://www.youtube.com/watch?v=P7nF70w2k6Y> (accessed: 20.10.2023).

2. Upravljenje po delam inostrancev. Urząd do Spraw Cudzoziemców [Office of Foreigners Affairs]. Available at: <https://www.gov.pl/web/udsc/obywatele-ukrainy-w-polsce--aktualne-dane-migracyjne> (accessed: 10.10.2023).

3. Centr issledowanij obshchestvennogo mneniya. Polyaki o vojne na Ukrainie. Fundacja Centrum Badania Opinii Społecznej. Polacy o wojnie na Ukrainie. [The Center for Public Opinion Research. Poles about the war in Ukraine]. Available at: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_123_22.PDF (accessed:10.10.2023).

4. Centr issledowanij obshchestvennogo mneniya. Polyaki przed rossijskim wtorzeniem na terytoriju Ukrainy. Fundacja Centrum Badania Opinii Społecznej. Polacy wobec rosyjskiej inwazji na Ukrainę. [The Center for Public Opinion Research. Poles before the Russian invasion of Ukraine]. Available at: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_038_22.PDF (accessed:10.10.2023)

5. Centr issledowanij obshchestvennogo mneniya. Polyaki o vojne na Ukrainie. Fundacja Centrum Badania Opinii Społecznej. Polacy o wojnie na Ukrainie. [The Center for Public Opinion Research. Poles about the war in Ukraine]. Available at: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_123_22.PDF (accessed:10.10.2023).

6. Centr issledowanij obshchestvennogo mneniya. Polyaki o vojne na Ukrainie i rossiyanah. Fundacja Centrum Badania Opinii Społecznej. Polacy o wojnie na Ukrainie i Rosjanach. [The Center for Public Opinion Research. Poles about the war in Ukraine and the Russians.]. Available at: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2022/K_114_22.PDF (accessed:10.10.2023).

7. Centr issledowanij obshchestvennogo mneniya. Polyaki przed rossijskim wtorzeniem na terytoriju Ukrainy. Fundacja Centrum Badania Opinii Społecznej. Polacy wobec rosyjskiej inwazji na Ukrainę. [The Center for Public Opinion Research. Poles before the Russian invasion of Ukraine]. Available at: https://www.cbos.pl/SPISKOM.POL/2023/K_041_23.PDF (accessed:10.10.2023).

8. Instytut Nacional'noj pamjati. Komissiya po rassledowaniju prestuplenij protiv pol'skogo naroda. Eksperty INP prinyali uchastie v poskakh pol'skich legionerow na Ukraine. Instytut Pamięci Narodowej. Komisja Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu. Eksperti IPN wzięli udział w pracach poszukiwawczych polskich legionistów na Ukrainie. [Institute of National Memory. The Commission for the Investigation of Crimes against the Polish People. INP experts took part in the search for Polish legionnaires in Ukraine]. Available at: <https://poszukiwania.ipn.gov.pl/bbp/kresy/949,Eksperti-IPN-wzieli-udzial-w-pracach-poszukiwawczych-polskich-legionistow-na-Ukr.html> (accessed:10.10.2023).

9. Asociacija pamjati zhertv prestuplenij ukrainskich nacionalistow. Stowarzyszenie Upamiętnienia Ofiar Zbrodni Ukraińskich Nacionalistów. [Association of Memory of Victims of Crimes of Ukrainian Nationalists]. Available at: <https://ipn.gov.pl/pl/aktualnosci/konkursy-i-nagrody/nagroda-kustosz-pamieci/2017/40259,Stowarzyszenie-Upamietnienia-Ofiar-Zbrodni-Ukrainskich-Nacionalistow.html> (accessed:10.10.2023).

10. Projekt «Ob'edinenie cherez neprostuyu pamjat'. Volyn' 1943». Projekt „Pojednanie przez trudną pamięć. Wołyń 1943” [The project “Unification through a difficult memory. Volyn 1943”]. Available at: <https://dzieje.pl/aktualnosci/projekt-pojednanie-przez-trudna-pamiec-wozyn-1943> (accessed: 11.10.2023).

11. Motyka G. *Ot Volynskoj rezni do operacii «Visla»*. Pol'sko-ukrainskij konflikt: 1943–1947. [From the Volyn massacre to Operation Vistula. Polish-Ukrainian conflict: 1943-1947]. Moscow, Politicheskaya enciklopediya Publ., 2014. 336 p.

12. Oficjal'nyj sajт Asociacii „Soobshchestvo i pamjat'”. My rabotaem nad sohraneniem pamjati ob istorii i kul'ture Pol'shi v ee istoricheskich granicach i v pol'zu poljakow na granicach. Oficjalna strona Stowarzyszenia „Wspólnota i Pamięć”. Działamy na rzecz zachowania pamięci o historii i kulturze RP w jej historycznych granicach oraz na rzecz Polaków na Kresach. [The official website of the Association “Community and Memory”. We are working to preserve the memory of the history and culture of Poland within its historical borders and for the benefit of Poles on the borders]. Available at: <https://wspolnotaipamiec.pl/> (accessed: 11.10.2023).

13. *Geroicheskaya i tragichestkaya sud'ba Volyni gluboko vrosła v pol'skuyu istoriju*. Bohaterskie i tragiczne losy Wołyńia głęboko wrosły w historię Polski. [The heroic and tragic fate of Volhynia has become deeply embedded in Polish history]. Available at: <https://www.prezydent.pl/kancelaria/archiwum/archiwum-lecha-kaczynskiego/aktualnosci/rok-2008/bohaterskie-i-tragiczne-losy-wozynia-gleboko-wrosly-w-historie-polski,26822,archive> (accessed: 12.10.2023).

14. *Deputaty reshili: Volynskaya reznya ne byla genocidom*. Posłowie zdecydowali: Zbrodnia wołyńska nie była ludobójstwem. [The deputies decided that the Volyn massacre was not genocide]. Gazeta Prawna, July 12, 2023. Available at: <https://www.gazetaprawna.pl/wiadomosci/artykuly/718280,poslowie-zdecydowali-zbrodnia-wozynska-nie-była-ludobojstwem.html> (accessed: 14.10.2023).

15. *Donald Tusk o rezolucji po Volynskoj rezne: ona sokrushitel'na dlya vinovnyh*. Donald Tusk o uchwale w sprawie rzezi wołyńskiej: jest miazdzaca dla sprawców. [Donald Tusk on the resolution on the Volyn massacre: it is crushing for the perpetrators]. Wiadomosci, July 12, 2013. Available at: <https://wiadomosci.wp.pl/donald-tusk-o-uchwale-w-sprawie-rzezi-wozynskiej-jest-miazdzaca-dla-sprawcow-6031563694183553a> (accessed: 14.10.2023).

16. *Kachinskij sprashivaet PO: Osvencim i Majdan byli genocidom, a Volyn' net? V chem raznica?* Kaczyński pyta PO: Oświęcim i Majdanek był ludobójstwem a Wołyń nie? Jak jest różnica? [Kaczyński asks PO: Were Auschwitz and Majdanek genocide, but Volyn was not? What is the difference?]. Gazeta Prawna, July 11, 2013. Available at: <https://www.gazetaprawna.pl/wiadomosci/artykuly/718070,kaczynski-pyta-po-oswiecim-i-majdanek-był-ludobojstwem-a-wozyn-nie-jak-jest-roznica.html> (accessed:14.10.2023).

17. Instytut Nacional'noj pamjati. Zakony. Instytut Pamięci Narodowej. Ustawa. [Institute of National Memory. Laws.].

URL: <https://ipn.gov.pl/pl/o-ipn/ustawa/24216,Ustawa.html> (accessed: 14.10.2023).

18. Postanowienie v godovshchinu Volynskoj bojni. «Ne o mesti, a o pamyati vzyvayut zhertyy». Uchwała w rocznicę Rzezi Wołyńskiej. „Nie o zemstę, lecz o pamięć wołają ofiary” [Resolution on the commemorate of the Volyn massacre. «Victims cry out not for revenge, but for memory»]. Rzeczpospolita, July 11, 2023. Available at: <https://www.rp.pl/historia-polski/art38726741-uchwala-w-rocznice-rzezi-wolynskiej-nie-o-zemste-lecz-o-pamiec-wolaja-ofiary> (accessed: 14.10.2023).

19. *Malgozhata Kidava-Blon'ska - 80 godovshchina Volynskoj rezni*. Małgorzata Kidawa-Błńska - 80. rocznica Rzezi Wołyńskiej [Malgorzata Kidava-Blonska - the 80th anniversary of the Volyn massacre]. URL: <https://www.youtube.com/watch?v=scFNZiFFr4w> (accessed: 20.10.2023).

20. *Gzhegozh Braun - 80 godovshchina Volynskoj rezni*. Grzegorz Braun - 80. rocznica Rzezi Wołyńskiej [Grzegorz Brown - the 80th anniversary of the Volyn massacre.]. URL: <https://www.youtube.com/watch?v=JcSI4vxduuA&t=1s> (accessed: 20.10.2023).

21. *Kshishtof Bosak - 80 godovshchina Volynskoj rezni*. Krzysztof Bosak - 80. rocznica Rzezi Wołyńskiej. [Krzysztof Bosak - 80th anniversary of the Volyn massacre]. URL: <https://www.youtube.com/watch?v=6zEpWgV9xY> (accessed: 20.10.2023).

22. *Vystuplenie prezidenta RP po sluchayu vizita na Volyn'*. Wystąpienie Prezydenta RP podczas wizyty na Wołyniu [Speech by the President of the Republic of Poland on the occasion of his visit to Volyn]. URL: <https://www.youtube.com/watch?v=5sS3T9miQ44> (accessed: 20.10.2023).

23. *Obshchaya dan' pamyati zhertvam Volynskoj rezni*. Wspólny hołd dla ofiar rzezi wołyńskiej [A general tribute to the victims of the Volyn massacre]. Wiadomosci, July 9, 2023. Available at: https://wiadomosci.tvp.pl/71174796/wspolny-hold-dla-ofiar-rzezi-wolynskiej?_ga=2.194153325.1567212496.16 (accessed: 20.10.2023).

24. *Prem'er: Prestupleniya na Volyni byli genocidom*. Premier: Zbrodnia Wołyńska to było ludobójstwo, zagłada [Prime Minister: The crime in Volyn was genocide]. URL: <https://www.youtube.com/watch?v=RzoA-SlgVhQ> (accessed: 24.10.2023).

25. *Press-sekretarya MID Pol'shi uvolili posle trebovanij k Zelenskomu*. [The press secretary of the Polish Foreign Ministry was fired after demands to Zelensky]. RIA, October 14, 2023. Available at: <https://ria.ru/20231014/polsha-1902734326.html> (accessed: 23.10.2023).

26. *Skandal v Kanade. Posol Pol'shi: zhdu izvinenij. Skandal w Kanadzie*. Ambasador RP: Oczekuję przeprosin [The scandal in Canada. Ambassador of Poland: I'm waiting for an apology]. TVPINFO, September 25, 2023. Available at: <https://www.tvp.info/72963486/kanada-ambasador-rp-w-parlamencie-uhonorowano-czlonka-ss-galizien-oczekuje-przeprosin> (accessed: 24.10.2023).

27. *Aplodismenty ukrainskomu "veteranu" v Kanade, ili kak Zapad ne ponimaet Central'no-Vostochnuyu Evropu bez Pol'shi. Oklaski dla ukraińskiego „weterana” w Kanadzie, czyli jak Zachód nie zrozumie Europy Środkowowschodniej bez Polski* [Applause for the Ukrainian “veteran” in Canada, or how the West does not understand Central and Eastern Europe without Poland.]. Wpolarityce, September 26, 2023. Available at: <https://wpolarityce.pl/polityka/664195-skandal-z-zolnierzem-ss-galizien-w-kanadzie-a-sprawa-polska> (accessed: 24.10.2023).

28. *Ubityena na Volyni*. Zamordowani na Wołyniu [Killed in Volyn]. Wiadomosci, October 9, 2023. Available at: https://wiadomosci.tvp.pl/73720393/zamordowani-na-wolyniu?_ga=2.101369921.1567212496.1698584514-1025854482.1698184648 (accessed: 28.10.2023).

29. *Prem'er: «Ne budet primireniya bez poiska ostankov zhertv Volynskoj rezni»*. Premier: Nie będzie pojednania bez odszukania szczątków ofiar Rzezi Wołyńskiej. [Prime Minister: “There will be no reconciliation without searching for the remains of the victims of the Volyn massacre”]. TVPINFO, October 27, 2023. Available at: <https://www.tvp.info/73714745/masowych-grob-w-puznikach-premier-mateusz-morawiecki-o-pojednaniu-polsko-ukrainskim> (accessed: 28.10.2023).

© «Клио», 2024

© Харламова Е.М., Барынкин А.В., 2024